

ДИАЛЕКТИЗМЫ И ЭТНОГРАФИЗМЫ В ВОСПОМИНАНИЯХ А.В. ТАЛАНОВА: краткий словарь

В состав краткого словаря вошли диалектизмы и этнографическая, часто уже устаревшая лексика.

Словарная статья включает заголовочное слово и его толкование. Заголовочное слово дается без обозначения места ударения. В составе толкования **синим** цветом выделены лексемы, для которых оформлена отдельная словарная статья.

При составлении словаря использовались следующие лексикографические труды:

Ушаков (Толковый словарь русского языка / под ред. Д.Н. Ушакова. Т.1-4. М., 1934–1940 ... [Электронный ресурс]. – Режим доступа: <http://dic.academic.ru/>); **ЯОС** (Ярославский областной словарь: В 10 вып. / Под ред. Г. Г. Мельниченко. Ярославль, 1981–1991); **СРНГ** (Словарь русских народных говоров / Гл. ред. Ф.П. Филин, Ф.П. Сороколетов, С.А. Мызников. Т. 1–48. М.; Л./СПб., 1965–2015).

ВИЛКИ. Вилы. Ср. в СРНГ: ‘деревянные вилы с двумя зубьями, которыми подают снопы, разбрасывают навоз (в отличие от металлических, называемых «вилка»)’.

ГОЛИЦЫ. Рукавицы, надеваемые поверх варежек. СРНГ: ‘кожаные рукавицы (обычно без подкладки и меха’, Влад.; ‘меховые рукавицы’, Шуйск. Влад.; ‘рабочие рукавицы из прочной грубой ткани без подкладки’.

ГОРНИЦА. Летнее неотапливаемое помещение, представляющее собой часть крестьянского и служащее спальней и хранилищем домашних вещей. СРНГ: Влад.

ГУМНО. Место в конце **поляны**, где стоял сарай для сена, хранились сельскохозяйственные инструменты. СРНГ: ‘задворки с хозяйственными постройками’, Влад.

ЗАСЛОН. Железный лист с ручкой, закрывающий горнило русской печки. Ушаков: обл.

ИЗБА. Крестьянский дом. СРНГ: ‘жилой дом из одной комнаты (с русской печью)’, Влад., Иван.; ‘отапливаемая часть жилища’, Влад., Иван.

КАЗЁНКА. Полка возле стенки печи для сушки валенок, одежды. СРНГ: ‘помост, лежанка у печки; под ним зимой помещался молодой скот и птица’; ‘приступок у печи’; ‘скамейка, лавка в избе’.

КАТАТЬ ЯЙЦА. О развлечении во время Пасхи. «Смысл игры состоит в том, что: скатившееся с лунки яйцо при своем движении должно ударить по яйцу одного из играющих. И тогда играющий берет яйцо противника себе» (Таланов).

КАТОК. 1) Валик, который подкладывается под ухват, чтобы легче было двигать чугуны. СРНГ: Влад. 2) Орудие для обработки почвы, деревянное. Ушаков: ‘вращающийся на оси цилиндр для выравнивания, укатывания чего-нибудь’, тех. 3) Инструмент для молотбы овса. Ср. в СРНГ: ‘рукоятка цепа’; ‘било цепа’, Иван.

КОСУЛЯ. Вид **сохи** – плуг с оглоблями и др. частями (ножом, лемехом с отвалом) для вспашки почвы под зерновые и под посадку трав. Ушаков: ‘вид сохи, отваливающей землю только на одну сторону’, обл. СРНГ: ‘род сохи, отваливающей пласт на одну сторону’, Влад.

КРУПЕННИК. Кушанье из пшена. Ср. в СРНГ: ‘ватрушка или лепешка из пресного теста с начинкою из рассыпчатой каши’; крупеник ‘суп из крупы’.

КУЖЕНЬКА. Ватрушка. СРНГ: Влад., Шуйск. Влад., Иван.

КУР. Шкворень¹. СРНГ: Влад.

ЛЕЖАНКА. Небольшая печь для обогрева избы. СРНГ.

ЛУЗГА. Шелуха семян гречи. СРНГ: ‘кожура, скорлупа овощей, плодов, семян; шелуха’; Ушаков: ‘шелуха семян – отход маслостойной промышленности’, спец.

НЕКРУТСКИЙ. Рекрутский. СРНГ: ‘в дореволюционное время – рекрутский’.

ОМШЕННИК. Помещение под **горницей**, в котором хранились большие кувшины с квасом, брагой и другие предметы быта. СРНГ: ‘холодное помещение для хранения продуктов (под нежилой частью дома)’.

ПАЛАТКА (КАМЕННАЯ, КИРПИЧНАЯ). Строение для хранения вещей, а также для торговли. Ушаков: ‘каменное небольшое строение для хранения вещей’, обл. СРНГ: ‘отдельное каменное или саманное строение, обычно со сводчатым потолком для хранения вещей, отдыха и т. п.’.

¹ Ушаков: шкворень ‘стержень (от задней части повозки), вставляемый в ось передка и позволяющий передку, вращаясь на этом стервне, производить повороты’.

ПЕЧУРКА. Углубление в печи для сушки варёжек. СРНГ: ‘углубление в стене печи для хранения и просушки мелких вещей, для лучшего обогрева и освещения избы, для подъема на печь и т. д. (служащее одновременно украшением)’, Влад.

ПОДДЁВКА. Мужская демисезонная одежда, которая впоследствии заменилась пальто и курткой. Ушаков: ‘мужская верхняя одежда, род легкого пальто в талию с мелкими сборками’. СРНГ: ‘шуба, крытая тканью; пальто’, Влад.

ПОДКЛЕТЬ. То же, что **омшенник** – помещение под **горницей**, в котором хранились большие кувшины с квасом, брагой и другие предметы быта. СРНГ: ‘кладовая; чулан’, Влад.

ПОЛЯНА. Участок земли сзади двора, с него скашивали траву, на нем сушили сено.

РЫДВАН. Род телеги, служащей для перевозки снопов, а также людей. Ушаков: ‘большая дорожная карета’, старин. СРНГ: ‘длинная телега с высокими бортами или глубоким кузовом для перевозки снопов, сена и т. п.’.

САНИ-РОЗВАЛЬНИ. Разновидность саней. Ушаков: ‘крестьянские низкие и широкие сани без сидения, с расходящимися врозь от передка боками’. СРНГ: ‘маленькие сани для возки дров’.

САНКИ. Сани, зимняя повозка на двух полозьях, которую имели только зажиточные крестьяне. СРНГ: выездные санки ‘выездной зимний экипаж со спинкой’ (*Санки выездные были у хороших-то людей*).

СЕННИЦА. Сарай для сена. СРНГ: Влад.

СИТНЫЙ ХЛЕБ. Хлеб из пшеничной муки, белый, для чая. СРНГ: ситный ‘из пшеничной муки, белый (о хлебе)’.

СОХА. Инструмент для обработки почвы под картофель. Ушаков: ‘примитивное земледельческое орудие для распахивания земли. Трактор и плуг совершенно вытеснили соху с социалистических полей Советского Союза’.

СОШНИК. Деталь сохи. Ушаков: ‘часть сохи, плуга или окучника, плоский заостренный железный наконечник на развилинах, служащий для подрезки пласта земли, лемех’, с.-х. СРНГ: ‘соха’.

ТАРАНТАС. Разновидность телеги, которую имели только зажиточные крестьяне. СРНГ: ‘повозка’.

ТЕЛЕГА. Крестьянская повозка для перевозки земли, навоза и людей. СРНГ: ‘разновидность телеги’; суровая телега, телега-суровая ‘телега для перевозки навоза’.

ТЕПЛУШКА. Место для скота во дворе. СРНГ: Влад.

ТОК. Место для обмолота зерновых. Ушаков: ‘расчищенное место для молотьбы’, обл., с.-х.

УСАДЬБА. Дом, примыкающая к нему земля (0,4 га) и хозяйственные постройки (сарай, погреб, амбар).

ХЛЫСТАТЬ (рожь по бревну). Хлестать, бить, колотить рожь о бревно, выбивая таким образом зёрна из снопов. ЯОС: хлестать колос, снопы и т.д. ‘выколачивать зерно из колосьев ударами снопов о стену, камень и т.п., чтобы выбить наиболее спелые и крупные зёрна, которые идут на семена. Затем эти снопы сушили в риге и молотили цепами’.

ЦЕП. Инструмент для молотьбы овса. Ушаков: ‘ручное орудие для молотьбы, состоящее из длинной деревянной ручки и прикрепленного к ней ремнем деревянного била’.

ЧЁСАНКИ. Мягкие валенки, которые носили с калошами.

ШЕВЕРЕНКА². Большая корзина для сена.

Л.П. Батырева

² Слово дано в том виде, в каком оно использовано источнике. В рукописи А.В. Таланова не употребляется буква Ё.